

A lap szellemi részére vonatkozó minden közlemény Margitai József szerkesztő nevére küldendő.

Kiadóhivatal:
Fischel Fülöp könyvkereskedése ide küldendő az előfizetési díjak nyilvánterék és hirdetések.

Hirdetések jutányosan számítatnak.

MURAKÖZI

magyar és horvát nyelven megjelenő társadalmi, ismeretterjesztő és szépirodalmi hetilap.

Megjelenik hetenkint egyszer: vasárnap.

Előfizetési árak:
Egész évre 4 frt.
Fél évre 2 frt.
Negyed évre 1 frt.
Egyes szám ára 10 kr.

Hirdetések elfogadtatnak:
Budapest: Goldberger A. V. és Eckstein B. hird. irod. Bécsben: Schalek H., Dukas M., Oppelik A., «Általános Tudósító» hirdetési osztálya Budapest.

Nyiltér petitsora 10 kr.

A »Csáktornyai Takarékpénztár«, »Muraközi Takarékpénztár«, a »Csáktornya Vidéki Takarékpénztár« sat. hivatalos közlönye.

Szobrot gróf Festetics Györgynek!

A mult év végén ünnepe volt a magyar mezőgazdasági kultúra barátjainak. Akkor mult száz esztendeje annak, hogy gróf Festetics György messze megelőzve korát, megalapította az első magyar gazdasági iskolát, a keszthelyi Georgikont.

Ez volt az első fészke a mezőgazdasági szakoktatásnak, ahol előkelő szellemek kovácsolták a tudás fegyverét a magyar mezőgazdaság számára, mely azóta tökéletesilve, legfontosabb létfenntartási eszközünké váltott.

Innen röppent ki a haladás jelszava, itt forrtak ki azok a nemes ösztönök, melyek munkára készítették a nemzeti törekvések utegengetőit.

S kinek nagy szívéből ez a hazafias mozgalom erőt merített, az régen az enyészete. de áldott munkásságának emlékezete egy évszázad multán is él az eredményekben, él a nemzet köztudatában és élni fog századokon keresztül.

A Georgikon alapításának századik évfordulóját a közérzület elévülhetetlen elismerése ünnepélylyé avatta, mely alkalommal földművelésügyi Miniszterünk fölvetette azt az eszmét, hogy külső jellel is örökítsük meg az ünnepelt emlékezetét: állítsunk szobrot gróf Festetics Györgynek, a magyar gaz-

dasági tanügy kort megelőző alapítójának, mely indítványval kapcsolatban jelentékeny adományval nyitotta meg az adakozók sorát.

Az Országos Magyar Gazdasági Egyesület az indítványt örömmel karolta fel és megalakította a »Festetits Szobor-bizottságot.«

Az eszme kivételére már szervezkedve vagyunk. De annak a szobornak, mely gróf Festetics György emlékéhez s a magyar gazdaközönség elismeréséhez egyaránt méltó legyen, a közadakozás álléréiből kell telépülnie.

Fölbívjuk tehát a magyar gazdaközönséget: járuljon hozzá adományaival a kegyeletes terv kivételéhez.

Hívjuk a közkegyeletet: jöjjön, segítsen megteremteni a szobrot, az első s igazi értékű emlékkövet a magyar mezőgazdasági kultúra terén, amely hirdesse nagyságát a megörökítettnek s legyen tanulsága a magyar gazdák hálateljes kegyeletének.

Adományokat a Festetics-szoboralap javára „Festetits Szobor-Bizottság” címűen az „Országos Magyar Gazdasági Egyesület” pénztárához kérjük küldeni.

A szobor-bizottság: Gróf Desseffy Aurél b. elnök Jeszenszky Pál b. jegyző. Tagok: Zalavármegye részéről: Dr. gr. Janikovich László, Bogya Máté.

Közegészségügy.

A legmegdöbbentőbb érzés irodalmi munka olvasása közben akkor fogott el, amikor Jókai egy regényében a fekete halál pusztítását olvastam el. Rettenetes kép az, amit a nagy költő erről az iszonyatos nyavalyáról rajzol, olyan rettenetes, hogy az ember kűzködik magával, letegye-e a könyvet, vagy tovább olvassa? S aki tovább olvassa, az csak azért teszi, mert fogva tartja a költő fantáziája, a pusztulás tragikuma és a leiró művészetnek soha el nem ért tökéletessége, — Jókaiában.

A kik ezt a regényt olvasták, bizonyára kétszeresen megdöbbentek, mikor meghallották, hogy a fekete halál itt a szomszédban, Bécs városában ütött fészket, éppen ott, ahol heroikus önfeláldozással egy tudós orvos az ellene való közdelmet tanulmányozta. Hisz az összes emberi nyavalyák közül ez az egyetlen még, amely ellen az orvosi tudomány még egyetlen czélszerű lépést sem tudott tenni.

Pedig micsoda rettenetes ellenség ez!

Borzongva olvastuk az indiai pestisről szóló rémületes híreket és kimutatásokat. Ujabb időben már csak számok jönnek a megtámadott vidékről, melyek sterotip adatokat nyújtanak arról, hogy a napi meg-

TÁRCSA.

Nem gondolok a világon senkire.

Nem gondolok a világon senkire,
Nem kell nekem a világon seki se,
A rózsámé az én egész életem,
A többi csak van is, nincs is, van is
nincs is énnekem.

Nem bánat engem semmi se e világon,
Csak a rózsám az én gyötör halálom,
Én istenem! ugyan mond meg: hogy lehet,
Hogy az gyötör, hogy az gyötör, kit
egyedül szeretek.

Ez a kis lány a menyország anyyala.

Ez a kis lány a menyország anyyala,
Olyan mint a piros pünkösdi hajnala,
Szeme kőkény, foga gyémánt,
Az ine arany paszománt,
Csillagos kék szeme felett a haja bodor,
Mézből van a beszédje,
Szegfűből a nyelődöklője,
Szemöldöke fekete selyem fodor.

A szórakozott.

Alkalmi monológ.

Rettenetes! Borzasztó! . . . Képzelnék csak mi történt megint velem. Igazán, ha nem lennék szentül meggyőződve, hogy vannak önök között nemesak kárörvendő, de résztvevő lelkek is: bizony még panaszkodni is szégyelném magam.

Igy azonban nyíltan beszélhetek.

Vőfély vagyok, azaz most már csak voltam, avagy nem is voltam, csak leítem volna, ha a sors szeszélye másként bánik velem.

Nyoszolyó-hölgyemül egy aranyos kedélyű, barnafürtű kedves lányka volt kizemelve, s az a boldogító tudat, hogy ezt a bájos tündérkét ama szent napon, melyen a jegyespár egymásnak örök hűséget esküszik, Isten és emberek előtt én is a magam párjának (értve nyoszolyólánynomnak) mondhatom, ez a boldogító tudat a hetedik mennyországba emelt. És most . . . ahelyett, hogy onnan a hetedik mennyországból tekintenek le ide az önök szép társaságára, mintegy a hetedik pokolban érzem magam, s onnan vágyódom az önök mennyországot pótoló kedves karuk . . . akarom mondani körükbe.

Az esküvő melyen szerepelnem kellett volna, déli 12 órára volt kitűzve. Mi tagadás: hódítani akartam, de fájdalom, ép ez okozta vesztemet.

Hogy hódítási szándékom minél jobban sikerüljön, a külsőségekkel is akartam hatni, (mert tartottam tőle, hogy a belsőségekkel ugy sem érnék czélt.) Uj frakk öltönyt készíttettem, új cipőt, kalapot, inget gallért, kézelőt, és nyakkendőt vásá-

roltam, s elővigyázatból, nehogy az öltöny gyűrődést kapjon s a fehérszeműeket valami véletlen folytán szenny érje, mindent délelőtt 11 órára rendeltem lakásomra, hol akorra már a borbély által arcomat is rendbe hozatva, némi izgatottsággal vártam vőfélyi szerepemhez a kellékeket.

Hallatlan késéssel kaptam meg a stafírungomat, hihetetlen erőlködéssel, sietséggel és baklövészekkel bírtam a toalettemmel így felkészülni. El sem merem mondani, mennyi apró katasztrófa változtatta hangulatomat egy tigris dühévé, mikorra észrevettem, hogy már háromnegyed 12-re van. Jó szerenese, hogy a bérkocsai-állomás kapum előtt van. Lázassal sietséggel ugrottam a legelsőbe: Hunyadi tér 3! — kiállítottam a kocsisnak, — hanem aztán lóhalálában hajtson — toldottam hozzá.

Néhány perc múlva megérkezem, leugrom a kocsiról, berohanok a kapun s amint a lépcső első fokára teszem lábamat, mintha hátutól valaki megrántott volna, ugy visszatántorodtam erre a gondolatra, hogy:

Hát a csokor hol marad? !
Homlokomhoz kaptam. Ah én ügyetlen!
Gyorsan vissza a kocsishoz s vágatva el a virágáruhoz!

Midőn odaértem oly erővel rontottam be, hogy majd betörtém a nagy üvegajtót.

— A rendelt csokrot kérem! — rivaltam a kiszolgáló hölgyre.

Az, felelet helyett, bámulva nézett reám.
— A csokrot kérem — ordítottam — a csokrot, amelyet mára rendeltem!

— Téved uram, — felelt nyugodtan a hölgy — ön rendelt csokrot, arról van tudomásom, de a szállítást nem mára tűzte ki.

betegedés átlag 4000, a halálozás átlag ezer főre rug napnkint. Európai orvosok százai vonultak oda a halál birodalmába, hogy legalább enyhítsék az elveszettek halálkinjait, s hogy e mellett a tudomány számára megkeressék az adatokat, a melyek a pestis gyógyításának módjaihoz tanulmányul szolgálhatnak.

És a múlt nyár óta Európában 40—50 orvos foglalkozik a pestis-betegséggel. Mert nemcsak Bécsben, — hanem még inkább Londonban, Párisban, Berlinben, sőt Budapesten is tenyésztik mesterségesen a pestist okozó baktériumot az egyetemek jól elzárt laboratóriumaiiban. Bécsnek különös szerencsétlensége volt, hogy szűk, kényelmetlen helyiségben egy részeges szolgának kellett bibelődni a pestises kísérletekkel s ez a szolga kapta el a fekete nyavalyát s nemcsak ő, hanem belehalt a betegségben a hőslékű fiatal orvos is, aki, hogy szolgáját megmentse, önmagát áldozta föl.

A szangvinikus embereket elfutotta a vér az eset hallatára. A pokolba kívánták minden tudományt s minden tudóst, aki a pestissel foglalkozik. Pedig hát ez a tudomány utja. A himlő, a gyermekági láz, a veszettség s utjabban a kolera és a tüdővész elleni védekezés ott keletkezett azokban a laboratóriumokban, s az emberiség legnagyobb jötevői voltak azok a tudósok, akik nem féltek és nem resteltek az emberiség legborzasztóbb betegeségei ellen hosszú, minucziózus s ezer meg ezer kísérleten alapuló tanulmányt folytatni.

Nem kell hát félszegen káromolni a tudományt. A bécsi eset csak véletlen s mondhatjuk szerencsés véletlen, mert ez ideig sikerült csirájában elfojtani a bajt.

De van egy nagy tanulság ebből az esetből, melyet följegyezni érdemes.

Az, hogy minden pillanatban készen kell lennünk a legszörösebb körü védekezésére valami előre nem látható rettenetes betegség ellen is. Van pedig egy biztos orvosság a járványok fertőzése ellenében.

— Ne—m má—ára?! — dadogtam elképedve — de hát akkor honnan veszek én ma csokrot?!

— Ezen a bajon e pillanatban segíthetünk, ha elfogadja ezt a csokrot, mely ugyan ma este lenne szállítandó, de addig köthetünk másikat.

Néhány percz mulva csokorral kezembem rohantam fel nyoszolyólánykám lakására, hol oly erősen csemettem, miként csak egy hasonlóan izgatott állapotban levő vőfély csemetget olyankor, mikor tudja, hogy megkésve érkezik hölgyéhez.

Az erős csemetetésre azonban semmi válasz nem jött.

Megrémülten néztem órára: 12 óra volt.

Már elmentek a templomba — nyögém kétségbeesett sóhajással — és ... nélkülem. — Legjobb lesz — gondolám — ha ezek után a lakodalmas házat elkerülve, egyenesen a templomhoz hajtatok.

Öt percz mulva kocsim a templom bejáratánál állott meg. Berohantam a hatalmas boltívek alá, s tágra nyitott szemekkel kerestem a lakodalmas közönséget.

A templom üres volt, csak az egyházi foglalatosságokkal valamivel az oltár körül.

Odarohantam hozzá.

— Édes barátom — kérdém őt félig siró hangon — kérem, mondja, meg volt már az esküvő.

— Nem tudom uram, — felelt a kérdezt — melyiket gondolja, de 12 órakor volt az utolsó, amelyik mára be volt jelentve.

Majdnem összeroskadtam e szavak hallatára.

Ez a föltétlen tisztaság az ember életmódjában, lakási, élelmezése viszonyaiiban Minden járvány eddig azt a nagy igazságot hagyta maga után, hogy azokban a körökben, a hol föltétlenül minden körülmények között ismerik a tisztaság követelményeit, ahol ruházkozásban, élelmezésben és lakásban csak a tisztaság a jelszó, — ott alig akadt a járványok egy-két szörványos áldozata. Fényes bizonyíték erre az indiai pestis, a hol a beköltözött európaiak s a jobb bennszülöttek szinte immunizálva látszanak a legborzasztóbb betegség, a pestis járvány közepette, hogy a nyomorban s piszokban élő szegény indus nép 20%-ja vész el s a jó módban levők alig 1%-ja.

Igy volt ez egyébként Európában a legutolsó kolera járvány idején is.

Persze ebben kétszeres és sokszoros feladat jut közegészségügyi hatóságoknak. Az emberi egészségnek, az igaz, a személyes tisztaság a legfőbb követelménye, de ez csak akkor ér valamit, ha a hatóságok lehetőséget adnak erre a személyes tisztaságra.

A jó ivóvíz, a városok csatornázása, az utcák szorgos és gyakori tisztogatása, jó közfürdők, sok sok sétány és erdő, az utak és utcák mentén árnyas fasorok: ezek az ideális városnak legszükségesebb intézményei. Hála Istennek, ezen a téren is roppant nagy léptekkel haladunk.

De a cél még ijesztő távolban van ahhoz, hogy csak megközelíthessük is az ideális állapotot ebben a tekintetben. Vajha mielőbb elérnénk olyan pontra, ahonnan az ilyen pestis-lármákra határozott elszánttsággal és közegészségügyi viszonyainkba vetett rendíthetetlen hittel és bizalommal felelhethetünk.

KÜLÖNFÉLÉK.

— **Halottak napjának előestéjén** Csáktornyan ez idén is nagyszámu közönség kereste fel a temetőt s tekintette meg elhunyt

Kitámolyogtam a templomból, s félig örültem hajtattam a lakodalmas házhoz. Mint egy halálra ítél, aki lefejeztetését várja, oly némi megadással készültem én is a legrosszabbra. Reszkettem a rémületől, hogy nyoszolyólányom, a menyasszony s a lakodalmas közönség szeméi elé kerülök, de ha hanyagsággal ezt a rettenetes mulasztást már elkövettem, hát férfiasan akarom viselni következményeit is.

Megálltam az előszoba ajtaja előtt és néhány perczig hallgatóztam.

Belülről semmi zaj, semmi zsbongás nem hallatszott abból a zürzavarból, mely rendes kísérfője szokott lenni minden lakodalmi ünnepnek.

Hirtelen erős elhatározással becsöngtettem s az ajtó kinyílt.

Én frakkban, klakkban és lakiban, kezembem a nyoszolyólányok szánt csokorral belépek, és — és a szemeim valószínűleg kápráznak! Nem, ez nem lehet másként. A menyasszony áll előttem egyszerű házi öltözékben, minőkben a leányok a tűzhely körül szoktak forgolódni.

Igen, a menyasszony áll előttem és mosolygva tekint reám, ki e rejtély miatt szóhoz nem bírok jutni.

— Ejnye Elemér ur — törí meg a nekem oly kínos csendet a szép menyasszony — ön ugyancsak kitesz magáért. Ma is vőfély, ugye, mához egy hétre pedig az én esküvőmön is az lesz! —

— Az ön esküvője mához egy hétre?! — dadogtam rettenetesen megnyúlt ábrázattal.

A dolog kezdett még rejtélyesebbé lenni.

— De hisz ez lehetetlen, akarom mondani érthetetlen! Hisz zsebemben a meghívó!

szeretteinek kivilágított s megkoszorozott sirjait. Az áll. tanítóképző-intézet ifjúsága testületileg jelent meg a temetőben, ahol Bárány Ignác volt igazgató és Bányay Árpád volt tanár sirjánál egy-egy gyászdal énekelt s két elhunyt tanítónövendek kivilágított sirjára koszorút helyezett. A ritka szép idő kedvezett a temetőt látogató közönségnek.

— **Kinevezés.** Dekkert József csáktornyai kir. adóhivatali ellenőrt a m. kir. pénzügyminiszterium a debreczeni kir. adóhivatalhoz első osztályu ellenőrré kinevezte.

— **Esküvő.** Hachter János laibachi tüzérfőhadnagy m. hó 31-én vezette oltárhoz Csáktornyan Svágel Mór csáktornyai lakos leányát Natália k. a.

— **A hodosáni választó kerületben** f. hó 28-án történt választás alkalmával megyei bizottsági tagoknak Kisfaludy Gyula és Kovács Rezső választottak meg.

— **Katonai eskütétel.** Az 1898. év katonatöredékai f. hó 1-én esküdtek föl a csáktornyai kaszárnya udvarán. Az eskütétel után labori mise volt.

— **Kirendelés.** Kolbenschlag Béla főszolgabíró a vízi-szent-györgyi üresedésben lévő jegyzői állásra Novák László okl. jegyzőt, eddigi csáktornyai helyettes jegyzőt rendelte ki helyettes jegyzőnek.

— **Halálozások.** Özv. Gráner Jakabné sz. Weisz Terézia a m. hó 30-án hosszas szenvedés után, élete 67-ik évében Zala-Egerszegen meghalt. Nagyszámu rokonság gyászolja. — Goriczai Gyula muraközi születű, jelenleg Zágórában tartózkodó honvédtiszt és családját súlyos csapás érte. Alfözü nevű 25 éves joghallgató fia meghalt. A halott koporsóját számos koszoru borította, s nagy részvét mellett tették örök nyugalomra a stridói temetőben levő családi sírboltba.

— **Sóáruda Csáktornyan.** A földmívelésügyi m. kir. miniszter ur az ország 296 helyén, közöltük Csáktornyan is marhasóárudikat állít fel, a hol a gazdaközönség ol-

— Ugyan, ugyan Elemér ur. — mondá hámiskás mosolygva a menyasszonyka — nem néznék meg egy kissé jobban azt a meghívót?

A kezembem levő csokrot nagy gyorsasággal egy kis asztalra dobtam, s ijedten nyultam zsebembe a meghívóért.

Hát ez meg már mi esoda?! Egyszerre két meghívó is?!

Meghívjuk leányunk Józsa és Lovas Márton ur egybekelési ünnepélyére, mely május hó 22-én déli 12 órakor fog megtartani.

— Szent Isten, hát hogyan volt ez lehetséges? Mi is hát akkor ez a másik meghívó?

Meghívjuk leányunk auriéla és Kádár Imre ur egybekelési ünnepélyére, mely május hó 15-én déli 12 órakor fog megtartani.

Ah ez a rettenetes szórakozottság! Hát nem eltévesztettem a vőfély szereplésem napját a barátom esküvője napjával?!

De hisz így nem is olyan nagy baj! Hisz így egész bátran állhatok az én kedves nyoszolyólányom elé. B ezek után legfeljebb a vőfély lesz még jobb barátomná, hogy én, vőfélyi buzgóságomban egy héttel előbb akartam megtartani az esküvőt.

Ezek után pedig nektek, leendő vőfélytársaim, nagyon a lelketekre kötöm, hogy, ha ismét ilyen szerepben lesztek hivatva működni, sohase hordjatok magatoknál még egy meghívót.

Székely A. Aladár.

csón jut marhasóhoz. A marhasó métermázsája Csáktornyan 8 frtban állapított meg. A marhasó-áruda felállítására írásbeli versenyválasztást utján kapható engedély. A versenyválasztást a zala-egerszegi pénzügyigazgatóság legközelebb ki fogja írni és szokásos módon ki fogja hirdetni. Csáktornához legközelebb eső söraktár a nagykanizsai, ahol a marhasó ára métermázsánként 7 frt 39 krban állapított meg. A földmívelésügyi miniszter urnak ez az intézkedése az okszerű takarmányozás szempontjából és állategészségügyi érdekekből — az 1897. évi I. törvényzikk határozmányai szerint — történt.

— **Mura-Vidről** értesítenek bennünket, hogy ott egyhangulag egyenként 94 szavazattal Babics Gábor mura-vidi, Kovács Gyula légrádi és Goricsanecz József szent-máriai jegyzők választottak meg megyei bizottsági tagokká.

— **A Festetics-szobor.** Az »Országos Magyar Gazdasági egyesület« gróf Festetics Györgynek, hazánk legelső gazdasági tanintézetének: a keszthelyi Georgikon megalapítójának szobrot óhajt emelni és e célból a gyűjtést a gazdaközönység körében a mai nappal megindította. A szobor létesítésének eszméjét dr. Darányi Ignác földmívelésügyi miniszter vetette föl a keszthelyi Georgikonnak múlt évben megtartott 100 éves jubileuma alkalmával és ő kérte föl az Orsz. Magy. Gazd. Egyesületet arra, hogy az eszme megvalósítása céljából mozgalmat indítson. Az »Országos Magyar Gazdasági Egyesület« e kérelem folytán egy szobor-bizottságot alakított, mely az »O. M. G. E.« igazgató-tanácsának tagjaiból, a földmívelésügyi miniszter, Zala-vármege Törvényhatósága, Keszthely város és a keszthelyi gazdasági tanintézet kiküldötteiből alakult meg. A szobor céljaira eddig az »Országos Magyar Gazdasági Egyesület« 1000 koronát, Darányi földmívelésügyi miniszter 1000 koronát és gr. Desseffy Aurél a szobor-bizottság elnöke 200 koronát adományoztak.

— **Bérbeadás.** A szent-ilonai vendéglő m. hó 27-én tartott nyilvános árlejtésen 3 évre Szalay Mihály hosszafutai vendéglőnek adatott bérbé. Szalay Mihály már több éven át volt bérlője a szent-ilonai vendéglőnek.

— **Légrádi** tudósítónk írja: Kovács Ferenc már régibb idő óta ellenséges lábán állott vejevel Gáspárik Györggyel s különösen, mióta felesége meghalt, még rosszabb bánásmódban részesítette vejét. Most vasárnap délután kissé ittas állapotban jött haza. Veje szót emelt bizonyos ruhadarabok végett, mire Kovács tetteleg akarta bántani vejét, de miután ez neki ellenállott, így először zsebkésével, majd pedig — miután ezzel nem ért célzt — nagy konyhakést ragadott s azzal vejét hasba szurta. Szerencsére a szurkás nem volt oly mély, mert belső szerveket nem ért. Így is kétséges az állapota. A durva após azután még az este elindult a nagykanizsai törvényszékhez jelentkezni.

— **Kotorban** megyei bizottsági tagnak megválasztottak Pollák Henrik Kotorból és dr. Löke Emil Nagy-Kanizsáról.

— **Baleset.** Schiffer Ferenc fékező a helybéli vasuti állomáson f. hó 3-án dél előtt tolatás közben a saját vigyázatlansága folytán oly szerencsétlenül ugrott két vagon közé, hogy gyomrán és dereka táján súlyosabb természetű belső sérüléseket szenvedett.

— **A jubileumi emlékérem** ügyében, melyet Ő Felsege uralkodásának ötven éves emlékünnepe alkalmával az állami vagy más ezzel egyenlőnek tekintendő nyilvános polgári hivatalnokok részére f. évi december 2-án adományoz, az igényfogyosultak jelentkezzenek az illető főszolgabírói hivatalnál legkésőbb november 9-ikéig.

— **Az újságírók sorsjátéka** iránt a magyar társadalom összes rétegeiben a legmelegebb érdeklődés és rokonszenv nyilvánul. Testületek és intézetek, méltányolva az újságírói sorsjáték céljának egyfelől humanitárius, másfelől kulturezzé és mindenképpen nemzeti természetét, a legszivesebb jóindulattal támogatják az annak megvalósítására irányzott törekvéseket. Valóban példátlan ez a jelenség a sorsjáték terén. A magyar katolikus főpapság magartatása igazán jellemző arra a felfogásra, mely az újságírói sorsjáték dolgában uralkodik. Ujabbban dr. Schlauch nagyváradiborospüspök 300 drb. sorsjegyért 150 frtot, Samassa egri érsek hasonlóképpen 300 drb. sorsjegyért 150 frtot, Hornig veszprémi püspök 200 drb. sorsjegyért 100 frtot küldött be a sorsjáték kezelőségének. Az újságírói sorsjáték különben oly kiváló nyerelemény-kilátásokat nyújt, melyek ezt a sorsjátékot páratlanú teszik. Tekintettel arra, hogy egy 50 kros sorsjeggyel hat húzáson lehet játszani, egy húzáson való részvétel körülbelül csak 8 krba kerül. Ezzel szemben áll, hogy ugyanazzal az egy sorsjeggyel olyan hat főnyereményre van kilátás, melynek összege nem kevesebb mint 200.000 korona. Így tehát a sorsjátékkal összefüzdő nemes cél előmozdítása mellett azok, a kik sorsjegyeket vásárolnak a gyakorlati sikerek számára is szerföltöltő kilátásokat szereznek meg. A sorsjáték kezelősége, mely eddig csak intézetek és testületek számára küldötte meg a sorsjegyeket, most az ország kiváló magánosainak is megkönyvitte a sorsjegyek megszerzését az által, hogy nekik ezeket megküldi. Remélhető, hogy az a példa, melyet eddig az intézetek és testületek, meg a nagylelkű magyar katolikus főpapok nyújtottak, követőkre talál a magánosoknál is, és ezek is hozzájárulnak ahhoz, hogy az újságírói sorsjáték humanus és egyuttal hazafias célja megvalósíttassék. Ez kiváratos is. E végből óhajtható, hogy azok, kik a sorsjáték kezelőségétől a küldendő 10 drb. sorsjegyet megkapják, ezeket megtartsák és az értők járó összeget a sorsjáték kezelőségének (Budapest, VI. Kossuth Lajos-utca 1. sz. a.) mielőbb megküldjék.

— **Vizbe fultak.** Domjánics Ferenc kedveshgyei lakosnál eltartásban levő Vibovecz Simon 3 éves fiúcska a ház mellett levő tócsába esett és belefulladás. — Mura-Siklóson egy 7 éves süketnéma leány a községben levő tócsába esett s abban megfulladt. A főszolgabíroság megejtette a rendőri nyomozást, s a hullaszemle alkalmával gondatlanság által okozott emberölés vétségét látta fennforogni mind a két esetben, miért is az ügyet a kir. járásbírosághoz tette át.

— **Korcsoyázók figyelmebe.** A hosszú tél egyik legévezetesebb mulatsága minden esetre a korcsolyázás, s így annak közeledtével minden e sport kedvelője előtt felmerül a kérdés, milyen lesz a tél, s lehet-e sokat korcsolyázni? Hogy milyen lesz a tél, arra bajos felelni, ha csak nem a száz éves

jövendőmondó, vagy Falb szerint jósolunk, ki szerint egy közönseges szeles nap is másodrangu kritikus nappá avatódik fel. A második kérdésre már könnyebb a felelet, mert ha van nagyobb vízterület, mely télen befagyhat, az első tényező a korcsolyázáshoz meg van; csak hogy a használat meg az idő változékonysága a jeget rövid idő alatt annyira megrontja, hogy alig használható. Hogy ilyen körülmény meg ne zavarja a csáktornyai korcsolyázók mulatságát, a helybéli »sport egyeslet« már most megtette előkészületeit a téli saizonra, hogy az uradalomtól rendelkezésére bocsátott s eddig a korcsolyázó-egyeslet által fenntartott Óvár melletti területen modern jégpályát létesítsen s tarson fenn. Ez ügyben nevezett egyesület október 29-én tartotta első értekezését, melynek határozmányai a következők: A jégpályát kizárólag ő tartja fenn s csakis évadjegyeket bocsát ki. Napi belépő jegyek nem lesznek, tehát csak a korcsolyázhat, ki az évadjegyet megváltotta. Évadjegy-tulajdonos vidékről jött vendéget bevezethet a pályára, helybelit nem. Egy személyre szóló idényjegy 3 frt, három személyig a következőkeltől a személyjegyeket fele, három személyen túl pedig személyenként 1 frt az idényjegy. Az egyeslet tagjai ingyen használják a pályát, családtagok pedig féldíjat fizetnek. A díj fele a jelentkezéskor, a másik fele pedig január 1-én fizetendő. A jelentkezésre felszólító ívet a héten közzé teszi az egyesület.

— **Metereologia.** Csáktornya állomás 1898. év október havi hőmérsékletének közepe 11.9 C°. A hőmérséklet maximuma 20.9 C°. 17-én. Minimuma 2.4 C°. 11-én. A csapadék havi összege 610 mm. eső A csapadék 24 órai maximuma 19 mm. 12-én. Csapadékos napok száma 12. Október hónapban 2 zivatar volt állomásunkon. Az egyik 18-án estétől kezdődve, a másik 19-én 20-ára huzódva éjjel. Csáktornya, 1898. november 1-én. Polesinszky Emil, észlelő.

— **Bőrszékék és karosszékék** valódi bőr bevonattal most nagyon elterjedtek és divatosak, mert a legzöltszerűbbek és legtartósabbak. Készítője K e n d i Antal Budapesten, IV., Károly-utca 2. sz., ki a legutányosabb árban szállít vidékre és kívánatra képes árjegyzéket is.

— **A Horgony-Pain-Expeller** igazi, népszerű háziszerré lett, mely számos családban már több mint 27 év óta mindig készletben van. Hasfájásnál, esifájádom, fejfájásnál, köszvényélnél, csuszál stb.-nél a Horgony-Pain-Expellerrel való bedörzsölés mindig igen hasznosnak bizonyult. Ezen kitűnő háziszerré jó eredménnyel használtatott bedörzsölésként az influenza ellen is és 40 kr., 70 kr. és 1 frt üvegenkénti árban a legtöbb gyógyszerárban készletben van, hanem bevásárlás alkalmával mindig határozottan: mint »Richter-féle Horgony-Pain-Expeller« vagy »Richter-féle Horgony-Liniment« kérendő és a »Horgony« védjegyre kérünk figyelni.

Felelős szerkesztő:

MARGITAI JÓZSEF

Kiadó és lapulajdonos:

FISCHEL FÜLÖP (STRAUSZ SÁNDOR).

Sve pošiljke se tičuć zadržaja novinah, naj se pošiljaju na ime **Margitai Jožefa** urednika vu Čakovcu.

Izdateljstvo:

Knjižara Fischel Filipova kam se predplate i obznane pošiljaju.

MEDJIMURJE

na horvatskom i magjarskom jeziku izlazeći društveni znanstveni i povučljivi list za puk
Izlazi svaki tjedan jedankrat i to: vu svako nedelju.

Pređplatna cena je:

Na celo leto 4 frt
Na pol leta 2 frt
Na četvert leta . . . 1 frt

Pojedini broj: koštaju 10 kr

Obznane se poleg pogodbe i fal računaju.

Službeni glasnik: »Čakovečke Šparkasse«, »Medjimurske Šparkasse«, »Šparkasse Okolice Čakov. i. t. d.

Nedeljni popoldan v selu.

(Čtvrta nedelja.)

Kak je Loszkay previdel, da lukavoga Tókaya nemre na dober put obrnuti, više je ne hotel iti k hiži njegvi.

Kad je jeden dan iz škole dimo došel, maloga birova je našel pri sebi, koj je citovanje donesel od birova.

Loszkay si nije dugo premišljaval, nego je odmah otišiel k birovu.

»Bog daj gospon učitelj, pes je vu vrtu, veli birovo, kad se mu naklonil učitelj.«

»More biti, ali sem ga ne ja dozval«, odgovori učitelj.

»Im ste vi strahoviti socialist, gospon učitelj!«

»I vi ste gosp. birovo«

»Kakti ja?« pita široko gledeć birovo.

»No, to mi još nitko se nije ufal v obraz reći. —

»To isto rečem svim onim v obraz, koji se za onclji trsiju, da popraviju društveno življenje.«

»Dakle Tóka Mihály, Sipos Antal, Csizmadia, Mátej i više bi jednaki bili s ministri, nadžupanom i s menom?«

»Prosim! ne tak, jer ovi imenuti su ne socialisti, nego anarchisti.«

»Ne razmin gospon navučitelj! za istinu ne razmin. Naj budu dobri meni raztolnačiti ovu stvar.«

»Jako rado, gospon birovo! Oni ljudi, koji nemaju vu sebi domoljubav, koji Boga i cirkvu zatajiju, koji nikvu vlast nečeju nad sobom prepoznati, oni se ne trsiju na ono, da po zakonskim putu popraviju položaje, nego s zmešanjem reda, odstraniju pravicu, i silom hočeju svoga cilja dostignuti: ovi, i tak premišlavajući ljudi su ne socialisti, nego anarkhisti.«

»No, onda je ovdí moja ruka, gospon navučitelj, vezda vre razmin; v nedelju popoldan sim pozovem ljudi, pak budu povedali to njim v oči?«

»Je!«

Pri občinski hiži je puno više bilo, kak pri Tóki. Samo jeden je falil, i to je Tóka bil.

Loszkay je jeden pušiel pisma zel iz zepa. Ljudi su na to jako gledali, jer ravno one novine su bile, koje je i Tóka držal.

»Ako budete dobri pak me poslušnete, budem jedno drugo prečital iz novine. Štíva se ovako počne: »Poštenje Magjarske zemlje.« Štíva je po magjarskim napisana, ali ne srcem i poštenjem magjarskom. Govori pak štíva od nikaj drugoga, kak da nas pogrdi. Ovi ljubljeni bečki i austrianski nemci bi radi nas svakoga v jedni žlici vode vtopiti. V jalnosti besno se metneju na našu magjarsku, kudiju nju, od besnosti se peniju, da ljudi imaju svoga svagdašnjega kruha, i da orsag se zdiže v obziru trgovine i rukotvorstva. Srdiju se, da sad već nemreju s

Magjarskom tak delati, kak s dojnóm kravom. Sad pak drugač nam hočeju na terh biti. Nije dosta, da smo do vezda za skupne terhe na 100 forintov 33 procentov plaćali, nego hoću nam na 42 procentov skupne stroške. To su naši dobri susedi i to su vaši dobri priatelji. Na ove dobre susede se pozivljete, pozabíte prošlo i vezdašnje, i pleskote nemcu, zato, da nas do žute zemlje kudiju. Kudiju nas, jer naša mudra vlada učinila je zakona za siromaške težake, zakona, kojega drugi orsag još nije dal svojimi težaki.

Vaši voditelji su još to vam ne povedali ili napisali, da na peldu taljanska vlada kaj sve učiní. Zakone, s kojimi zabranjuje pravicu skupčine, tojest nedopusti, da bi puk slobodna med sobom vu skupčini se spominul, slobočinu štampe zabranjaju; vidíte to vam sve nerazložiju samo zato, da bi vi mislili, da po celim ovim svetu magjar je najnevaljanesi.

Jeli znate, da v Nemškom državni tajnik je jun. 26-toga odredbu dal, v kojoj je razmelo povedano, da službeniki, ako se koj trudi ili trsi v kakvim socialnim poslu, tojest s onimi se šadja, koji državnu vladu, poglavarstvo kudiju i buniju, nemreju duže v službi ostati, jer to nedopusća službena prisega. Pak mislite, da drugi orsagi budeju sada morebiti pučke spravišće držali proti taljanskom is nemškom? Imaju vaši voditelji

Z A B A V A

Sud turskog sudca.

Tamo negde u Bagdadu su u jednoj kavani se sastali dva prijatelji, jedan je bil tkalec a drugi barbir. Tu sedeć na mehkih kanapejih su pili kavu, te se o raznih stvarih, koje se u svietu dogadjaju, liepo prijateljski spominali i jedan drugomu svoje doživljaje pripovedali.

Na jedan krat veli tkalec barbiru: »Brate, ove noći mi se je o tebi sanjalo.«

»Pak kaj si liepoga o meni sanjal?« — zapita hitro znatiželjni barbir.

I sada pričme tkalec svoju senju pripovedati: »Anda čuj me. Moja žena Fatima, koju ti dobro poznaš i koja je radi svoje lepote na daleko na glasu, a k tomu mene raznimi slašćicama kakti kakovog kralja dvori te zna šerbet prirediti, kak to već nitko u celom carstvu nezna, nju sam anda u senji videl, kak je došla iz kuhinje u sobu te je u ruki nosila šalicu, koja je bila do vrha puna toga nebeskog napitka, sladkog šerbeta. Ti si već prije nje došel k meni u sobu te si se s menom razgovaral o kaj čemu, a kad si začul, da se vrata otvaraju i da netko u sobu ide, obrnul si se naglo, za da vidiš

tko tu sad dojde i u tom si laktom lupil u šalicu, koju je moja žena u ruki nosila tak, da si joj ju iz ruke izbil te je šalica opala na pod, gde se je na sto komadah potrla, da je kakti moj šerbet se je po podu razlejal, da je kakti mlaka u pol sobe stal. Naravski, da sam se ja nad tum tvojom nepazljivostju razljulil, pak sem te špotal, a ti si se na to samo posmehal, to me je onda još bolje razljutilo, pak sam ti kriknul, da pošto je tvojom krivnjom moja šalica potrla, a fini napitek razlejaní, morali ćeš mi obod voje platiti.«

»Ti si se na to pričel onak drzovito i bezobrazno grohotom smejeti, metaul si palac desne ruke na nos a ostale prste si razsiril, kak se navadno izsmehavajuć dugi nos kaže, pak si mi onak na kratko oddrapil, da ti frišku figu meni platiš, a ne potrlu šalicu i razlejanoga šerbeta, pak makar da je bil još finiji i sladji od onoga, kojega Muhamed pri Allahu pod obedom pije, pak si još dodal, da to na te nikaj nespada, ako tko pri meni po svojoj bedastoći šalicu, ili makar sve zdele i tanjire potere.«

»Dragi brate!« — vpadne mu sad barbir u rieć — »pak to sam i posve pametno ti rekel, jer tvoja Fatima je došla, kak sam pripovedaš, iz kuhinje u sobu i tu je šalicom se druknula o moj lakel. Ona kad je

otvorila vrata od sobe, je mene odmah opazila, a ja nju nisam mogel videti, dok se nisam okrenul, u tom bi se ona bila morala mojemu laktu šalicom vugnuti, a ne u njega se druknuli i zato ti velim, da je celoj nesreći bila ona jedina kriva, pak bi stoga ja bil najveći osel pod ovim suncem, ako bi ti za šalicu i šerbeti jednoga samo filira platil, jeli si me razmel?«

»Ah moj dragi« — odgovori tkalec — »ti neimaš prav i negovoriš pravično, jer kada ti na jednom miestu posve mirno stojíš, a onda se naglo okreneš, tak si ti kriv, a ne moja Fatima, koja je mimo tebe, mirno stojećega hotela projti. U ostalom tko zna, jeli ti to nisi samohod načinil, samo da mi napraviš škodu i da me prikratiš za jedan napitek najfinijega šerbeta, pak zato ti još, makar hočeš stokrat velim, da bi ti moju finu šalicu i božanstveni napitek bil moral platiti, da si fini čoviek, ali na koliko te već duže vriemena poznam, neplačaš rado duge, pak makar i znaš, da bi je moral platiti, nego uvijek najdeš nekakovog izgovora, kojim hočeš dokazati, da nemoraš platiti.«

Sad je barbara trpljivost ostavila i on zavikne: »To je bezobrazna prostota od tvoje strane, meni kaj takovoga spočitavati! Ja nikomu nikaj dužan neostajem a tebi

pamet, ta takvoga vam nedaju na glas. I drugač nemislite, da vaše novine, i vaši vodji morebiti dobre tolnače vum davaju. Vidite, nezdavnja vam su pisali vaši voditelji, kad je vreme za zetvu došlo, da teški kontrakta dobro naj napraviju s gazdi, da naj se nepozabiju iz sebe. Takvoga obćenitoga tolnača vam davlja, da, sigurno znam, nijeden zmed vas poleg njega nebi mogel na nikaj zajti.

Vadlam se s kim god, da vi ovdí med sobom nebi se mogli naravnati niti za plaču, niti za vrème. Jer jeden toliko, a drugi pak već bi potrebuval; poleg toga onda gazda si vodu dobru lebo pusti na svoj melin. Ali morebiti mislíte, ako bi bilo obćenito votizeranje, da onda zmed vas Szakáll, ali Kerekes postane ablegat?! — nego postane on, koga na to vrednoga previdiju i koj bude imel moč v orsačkim saboru za našu pravicu reč zdiči. Koj si kontrakta dela, naj si ga dela tak, da sam i njegva obitelj bude imela hasna. Zato se popitati mora gazda, kak dugo bude dal delo? Jeli na jesen ili i na zimu daje delo? Ova je dobro vu pameti imeti, a ne na tem premišljavati, ja sam se ne mogel pogoditi, drugi se je mogel. Ja poleg toga ne delam, niti drugi naj ne dela. Zbunim ga profi gazdi. To je ne pravično delo.

No, ali za denes bude već dosta.

Napisal: Szép József.

KAJ JE NOVOGA?

Pački sud.

V Pest-Szent-István občinu je nezdavnja jeden jako po siromaškim oblečen človek došel i z jednoga dvora je malo znučanoga kepenjka štel odnesti. To su po vulici stojeći dečki zapazili i za kaštigu su ga dobro napokali i zatim pustili bežati. Siromak človek se veselil, da se tak lahko oslobodil i počel se ostaviti selo. Ali dečkom, koji su ga prvič napokali, se mogla ta zabava jako dopasti, jer su za njim počeli bežati i pred občinskim krčmum ga dostigli, gde

najmanje, ja sve plačam bolje nego ti, ali ti si ocrnitelj, koj poštenomu čovjeku hoćeš poštenje ocrniti, ti si krivičnjak, koj bi rad, da ja za falinge tvoje Fatime plačam, ti...»

U tom ga tkalec izvan sebe od srditosti u govoru pretrgne i zakriči: »Ti lopov nijedan, ti bezobrazni lažec, jeli se budeš tak zmenom spominal? Jeli to hvala, da se ovak prijateljski s tobom družim? Ti tepec!«

Dakako, da je barbir, poslie kad je takove tituluše čul, izvan svih granicah prekipel te je kanišom za mahnul i tkalca čvrsto poglavi lupil.

Tkalec je na to skočil iz svog sedala, i s jednom rukom za dimije te ga

drugom rukom za dimije te ga čvrstom silom na stol hitil, da su sve ševinske kantice, šalice, zdelice s cukorom i čaše s vodom na pod spopadale te se polupale tak, da je sve samo jedan kap črepinja na podu ležal.

Na tu larmu dobeži kavanar i ostali gosti, koji su bili u kavani te su svadeče komaj širom raztrgnuli, a kavanar je još povrhu toga zahtieval, da mu potrto posudje plate, kak je i pravo bilo.

Ali ovi su na to postali još i s kavananom grubijanski, a od plačanja pak ni jedan nije hotel nikaj znati, makar da im je i kavanar i ostali gosti dokazivali, da ono,

su ga opet počeli tući. Zatim su ga v krčmu odpejali, vrata zatvorili, i počeli ga mučiti tak dugo, doklam mu je z tela i z glave krv počela cureti. Nato su došli redarniki, koji su nadalje obranili nesrečnoga. K občinski hizi su ga odpejali, gde su mu rane oprali i zatim v rešt zaprlí. Dečki su i sem došli, počeli vikati za toga nesrečnoga žrtvenika. Redarniki nisu je mogli odirati, poleg toga su oni sigurneši postali. S drozci, s kamenjem su počeli tući po vrati rešta. Zločinec se poleg toga tak prebojal, da se v reštu obesil.

Virtuz.

V Izsép zvanoj občini kanasi i bojtari svako leto včiniju nekaj takvoga, zaradi česa onda pred sud moraju iti; dakle poleg toga su već jako poznati pred sudom. Prošlu nedelju su veliku bitvinu počeli na pasi. Sztojanovics Zsviko občinski kanas i njegvi tri sini su se jako srdili na Pavlovits Márko čordaša, koj njim je prevzel čordašiju. V nedelju su se v jutro dobro napili s žganicom i tak su odišli na pasu čordaša iskat. Po putu su si drožce znapukali s plotov i onak oruznjeno su se približavali k čordašu. Prije nego bi se čordaš mogel zmislići za branu, već su ga potegli po glavi i po hrbtu. Na fletnomu su mu glavu na više mestih spredrli, a hrbet mu je plavi postal. Z sela su to bitvinu više gledali, med njimi i občinski biro, ali ni jednomu ne došlo v pamet, da bi nesrečnoga čordaša oslobodili. Nazadnje je plebanuš došel i na njegovu reč je išel komaj biro na pomoć. Vezda su svi tri četiri zatvorjeni i v rešta čekaju svoju zasluženu kaštigu.

Staro blago.

V Csongrád vármegiji su nezdavnja orali po polju i medtem toga su svakojačko staro blago, koje je po jezero i po poldrugo jezero let staro, našli. Zato pišemo to, da već se višekrat dogodilo, da poljodavec je med oranjem ili kopanjem našel v zemlji takve stare stvari, pak misleć, da to za nikaj nije, pak je deci dal za igraću. Ako gdo takvoga najde, — kosti, hrdzavo sredstvo itd, naj neda ta deci v ruke, nego naj prijavi pri

kaj su samohod potrli, moraju platiti. I sad je ta pravda opet trpela tak dugo, dok kavanar nije otišel pred kadiju (sudca) i tam vrhu toga tužbu podnesel.

Pozvani pred sud pripovedali su obodva obtuženi, iz česa i kak je svadja nastala, te ih je sudac mirno poslušal, dok su zgotovili, zatim je zapita:

»Povedjte mi, jeli ste vi dvojica prije ove svadje bili medjusobno dobri prijatelji?«

Tkalec odmah odgovori, da je on uvijek s barbirom bil vrlo prijatelj, kojemu bi sve za volju bil učinil, dok se nije pričel s njim u kavani svaditi.

»Ti si se pričel svaditi, a ne ja« — pretrgne ga barbir. — »Mene si hotel nalagati i vkaniti, ti si lažljivec i varalica!«

Sad pak ovoga u govoru pretrgne kadi i veli: »Vi obodva sad tiho budite, jer meni je ciela stvar poznata. Poslušnite anda odsudu, koju u toj pravdi pravično izričem: Ono, kaj ste kavanaru potrli i tak mu kvara načinili, imate odobva zajedno, svaki polovicu istomu naplatiti, a zatim dobite obodva batine.«

I odmah je pandur donesel leskovaču a dereš je već tu stal na sredini sudnice. A kad su oba okrivljenika opazili, da nije nikakova šala, već da bu tu izbilja batin, i to vrućih, pričeli su zajedno žalostno nare-

vármegjinskomu sudcu, ili pri vármegiji i za dobre peneze kupiju onda ono, kaj je vredno. Budapeštanski narodni muzeum navek da vrednu cěnu za takve stvari, jer to su stvari od naše prevence i od ljudstva onoga, koje je pred našemi predstarešemi živelo, napre v nogo sredstva ostavilo, koje vezda napre dojde izpod zemlje.

Zaklal ga je vlak.

V Szabadka zvanim varašu se ov tje-den nesreća dogodila. Na državnoj željeznici su vlaka porivali. Petrik Balaz težak je vagona skupa kopčil, vu tem toga je tak nesrečno stupil med vagona, da su ga dva skupa zdruznuli. Siromak je onda doli opal i još jedna kotija je čez njega išla. Mrtvoga su ga zdigli gori.

Kratko željezo.

Na zapoved Njegovega Veličanstva je honvédski minister dopis dal vun, da pri vojničtvu i žandarstvu se zbrise kaštiga kratke željeze i oštoga rešta. Žandari se od sada za pogreške najdalje do trideset dana reštom moreju kaštiguвати.

Umorstvo.

V Legradu je Kovács Ferencz već zdavnja nemirno živel svojem zetom Gašparlik Gjurom. Svadja je med njimi dan na dan bila. Prošlu nedelju je Gašparlik ravno pri večerji sedel, kad mu je test Kovács dimo došel z gore, gde se i malo od novoga vina napil. Zaradi jedne bunde su se počeli malo štricati i Kovács je štel bantuvati svoga zeta, ali kad bi se ov branil, spukne Kovács z žepa kustura, pak ga s njom vpičil. Ali kustura nije mogla prek oprave zajti, nato je iz kuhnje donesel jednoga noža, pak ga v črevo vpičil, tak, da su mu droba vun zišla. Kovács se odmah išel v Kanižu javit, gde su ga i zaprlí.

Nebrižljivost.

Iz Szt. Eleka nam pišeju, da Tar Gjurova žena je s vrelom kašom zaklala sedna četiri let staro dčete. Dčete je v kuhnji bilo, i na komenu se vrela kaša. Žena je dosta nebrižljiva bila, pak je dčete k ognju

kati i javkati. Mudri sudac se je u to vrijeme u sebi potajno smejal a onda veli: »Svaki od vas dobi dvanajst batinah, i to tak, da bude ih tkalec barbiru a barbir tkalcu odmeril, sve tri na broju, to jest tkalec će barbiru dati tri batine, zatim će barbir tkalcu odmeriti tri, onda će opet tkalec dati barbiru tri, a zatim opet barbir tkalcu tri, i to tako dugo, dok bu svaki svojih dvanajst podpunoma imal.«

I sad je pričel tkalec na derešu ležećemu barbiru dieliti prva tri udarca, ali tak lahko, da mu se je batinom komaj tiela doteknul, jer si je mislil mudrijaš, da odmah zatim on sam dojde na red. Ovak isto je i barbir učinil, dok je opet tkalcu mieril, jer odmah zatim je opet on došel na dereš, i ovak su izmence batine dielili a da ni jedan ni jednu nije oćutil.

A kad je jedan prisutni prisežnik kadiju na to upozoril i pital, kakovo je to batinanje, odgovori kadi mudro:

»Ti si čul, da je njihova svadja postala u snu — u senji, anda je pravica, da i o kaštigi samo senjaju i da sve onak bude, kak da je dogodjaj od početka svadje do konca kaštige samo jedna senja.«

I tim je bil mudri sud zaključen!

Em. Kollay.

pustila. Dete je stelo videti, kaj se vri vu loncu, pak je prijelono lonca za preloč. Lonca se prehitil, i vrela kaša je oblejala dete. Kaša je tak poparila deteta, da je ono još on dan vmrlo. — V jedni Baranyavarmegjinski občini pak se dogodilo, da Valter Janoš gazde četiri ljet stara pucka se igrala s labodom. Med igrom njoj je laboda v zdenec opala. Pucka je štela zvaditi labodu, pak je zato na timnice splazila, ali se posmeknula, pak je opala vu 6 meter duboki zdenec. Na plač su dobežali roditelji i s pomoćjom susedih su ju zvadili iz zdenca i oslobodili od sigurne smrti.

Lihva.

Bocskai Pála žena iz Csordás občine je po celoj varmegjiji bila glasovita pri prostim puku kakti takva, koja z človeka svakojačku nevolju more vun skaditi. Bila je jedna Katona Mária zvana devojka, koja je drugač lépa bila, ali na šinjaku je imela škrofule, od koje je i šinjak bil otečen. Zaradi toga nijeden mladič ju je ne štel. Devojkja je ovu žensku poiskala, da ju zvraci. Ženska je privolila i rekla je devojki, da takvu devojku napravi z nje, kak svét. 16 dana ju je vračila. S giftnim cinoberom ju je kadila i žganicum napajala svaki dan. Devojkja se vezda pamet počela mešati, tak da su ju v špital morali odpeljati. Sudbeni stol je ženu na 14 danah rešla i na 10 frtov kaštigu platiti, obsudil. Dosta mala kaštiga je to za pokvarjeno mlado življenje.

Ogenj.

Uppony zvana, Borsod varmegjinska občina je vu sredu čela zgorela, tak, da ni jedan stan nije ostal. Ogenj se v noći počel, do sada z nepoznatoga zroka. Puk je na prošenju bil i koji su doma ostali, oni pak su nikaj ne mogli včiniti proti ognju. Grozoviti viher je bil, pak poleg toga još i susedne Dédes i Tapolesány zване občine su v nesreći bile. Veter nije samo iskre nego i goreče žindelje nosil. Stanovniki iz Upponya su po susednih občinah si našli stana. — V Bihar varmegjinski Eleds zvanog občini pak se jedna fabrika vužgala, gde su špiritusa delali. Fabrika je zgorela, ali je osigurana bila.

Vtopila se.

V Kolozsváru Rác Róza 46 let stara ženska je s dvemi vedricami iz Kis Szamos zване reke štela vodu grabiti. Jednu si je već napunila, ali s drugom se vu vodu posmeknula, koja ju je i onda odnesla. Kuliko takve nesreće se dogodiju po orsagu, pak s malom pazlivostjum bi moći bilo odbiti nesreću.

Kušujuč malibirov.

V Nagyváradu v jedni krémi je žalostno sedel jeden vlahski gazda. Pomalen je pil žganicu i jel nekve kolače. Za kratek čas stupi k njemu jeden, drugač vesel mali biro, pak ga zapital, kaj se žalosti?

— Hja! — veli vlahski gazda — hudi je bil tjedenski sejam.

Stiha su se spominjali, i tak je počelo vréme prehadjati. Mali biro, je batrivil gazdu, ali on se je nemogel na dobru volju vzeti. Zatim je biro bez ponudbe počel piti žganicu toga gazde i njega obinjavati i kušuvati. Najedenput se samo stane biro, pak je odišel iz kréme. Za kratko vréme hoće gazda platiti, kaj je popil i prestrašeno zapazi, da mu možnja, gde je 45 frtov imel, fali. Odmah je prijavil maloga birova pri redarstvu. Birova su vlovili, koj je valual

i peneze na pre dal. Povedal je da možnju med kušvanjem je on zel, jer je štel zganicu, koju su dva popili, platiti. Prikladnoga maloga birova su zaprli pri kraljevskim sudu.

Bitka.

V Török-Kanižsu su na kontrol se pelali nekoji. Na putu su se sreli srbskimi mladiči, koji su pešice išli ravno na kontrol. Z med ovih, koji su se peljali, njim je jeden zakriknul nekaj smešnoga. Na to su se srbi na kola navali, i počeli ove tući. Jednoga su z ko lptegnuli doli i na to su i drugi doli poskakali, da oslobodiju si pajdaša od srbcov. Drošce, količe su zgrabili, pak na drumu su se počeli buhati. Nazadnje je to bilo, da su kolniki morali pobeći. Onoga, kojega su zkol dole potegnuli, su jako stukli, tak da su ga na pol mrtvoga peljali v Török-Kanižsu, gde je i sud podigel iztragu.

Stara srditost.

V Tolna varmegjinskoj Szakes zvanog občini Apáti Janoš i György su već negdasnji nepriatelji bili Balogh Imri i obečali su mu, da mu kosti zdrobiju. Ove dane su ga večer željeznimi rasuhami oboružjeno počekali i tak su ga spikali, da ves s krvjom oblejani je komaj pobeget. Brate su prijavili pri sudbenim stolu. Ravno tak poleg stare i negdašnje srditosti bi skorom se v Merág zvanog občini nesreća dogodila, gde su dve rodbinske falimilije jedna s drugom uvek v nepriateljstvu bili. Istók Peter i Istók Stefan su jeden drugoga, gde su mogli obšanovali i ogovarjali. Ove dane su se v krémi posvadili. Najprije su se s rećmi, onda pak stolci počeli buhati, ali su je raztirali, i Stefan mirno je odišel. Petru se je ipak pribojal, pak zato nije ufal dimo iti, nego se v krémi na klup legel. Kesno po noći je došel Stefan k krémi sekrom na pleći, pak je kričal: — Odprite mi vrata, ja vmorim onoga Petruja. Krémar ga je lépom rećjom odposlal velec mu, da nega pri njem. Stefan je nato v stan Petruvo zašel i sve je stiral z postelje, onda pak na dvoru jednu veliku malinu je posekel. Da je to zgotovil i srce si vmiril, je mirno odišel dimo.

Soldački virtuš.

Vu Veliki-Kaniži je o. m. 16-oga krvava bitka bila v jedni krémi med honvedi i baki. V krémi su se honvedi bavljali. Igrala je muzika, išli su litri za litrom i svi su jako dobre volje bili. Najedenput došli su baki med nje i jedno vréme su se s honvedi skup bavljali. Jeden baka se navoljil navék čardaša tancati, pak je jednu kurunu dal ciganu, da polku naj igra. Ali Tigeli Antal zvani honved je nato forinta hitil, da samo naj dalje igraju magjarsku notu, i cigani su i igrali dalje. Nato je kaprol od bake plusnul fureru honvedah. Na to se zdigla bitka. Muzika je prestala, dobru volju je javkanje prevzelo. Tigeli Antal honved se na kratkoma mrtev zrušil doli, jeden drugi pak takvu ranu dobil na čelo i v hrbet, da mu je čela léva stranka zadrevenila. Još jih je 15—20 opleziranov, koje sve vu špitalu vraćiju. Tigeli Antal je iz Štrigove rodome, jedini sin matere. Njega su v tork zakopali. Najoštrešu iztragu su podigli i grešniki budeju jako oštro kaštiguvani.

Žene, koje ogiltaju.

K temesvarskomu redarstvu su ove dane tužbu dali, da v susedni Obad zvanog občini više žene su ogiltale svoje muže. Po-

leg toga su od redarstva odmah vu ovu občinu putovali, da skopaju vun ove muže i da je spregledaju, kaj je istina vu toje tužbi? jer v Hodmező-Vasarhelyu su jednu žensku vlovili, koja je svoju sestru štela zagiftati, pak sad se čela okolica boji, da more biti se i v ovi občini najdeju takve žene, koje bi toga gréha, kak redovitu meštiju tirale. Kak se to dogodilo vezda v Hodmező-Vasarhelyu? Csordás Eszter je betezna bila, ju je zimica trla. Na to dojde njezina sestra Karolina, pak njoj je vinsku juhu ponudila. Eszter nije niti pomisliha nato, da bi sestra kaj zlo štela s njom včiniti, pak zato je čisto sigurno pila to vinsku juhu. Ali vnogo nije pila, jer je ajoj još huje postalo... Vezda je došel dimo muž, komu je odmah pritužila betega, da njoj je Karolina sestra vinsku juhu skuhala i da se hudje čuti... Muž je pokoštal juhu i nevugodnoga teka je našel v njoj, pak odmah rekel: To je gré! Nato je Karolina čisto pobledila i nekaj je počela govoriti to Bože, da se brani. Muž je juhu odmah zaklenul, pak je prijavil redarstvu. Redarstvo je spreviziteralo juhu, pak je jakoga giffa našlo v njoj, odmah je doktor Eszter dal vraćstvo i vezda misli, da budu žortu žena ipak ostala. Eszter ima nekaj penz i jednu hižu, i to je štela na svoju sestru Karolinu ostaviti, ali Karolina nije mogla se dočekati, pak nju je onda s giftom štela skončati. Kad su pri njoj doma iskali, našli su žganicu, v kojoj je taj gift razmešan. V žganici je tuliko giffa bilo, da jedna kupiaka bi zasigurno smrt zrokuvala. Csordás Karolinu su odmah zaprli.

Štibra herceg Eszterházy Mikloša.

Knez Eszterházy Mikloš na leto plaća 335 jezer 404 frt 30 krajcarov štibre.

Človek kak zvěr.

Nemoći za drugo, kak za zvěr zvati Mandrolicz Mitru zvanoga gazdu z Füzegy zване občine, jer je jako nečernurno delal svojim testom Kontró Petrom. Siromaka staroga, gde ga samo mogel, tukel, rital ga, a stana mu na nahizju v slami dal. Ove dane je staroga štel na nekakovo delo prisiliti. Stari je heni bil, jer ga jedenput guta dosegla. Zabadava je rekel stari, da on nemre delati i v žalosti je ruku na zela svojega zdigel. Nato pak zet Mandrolicz je sekiru zgrabil, pak svom jakostjum staromu v ramena zasekel. Stari se skup zrušil, vnogo krv zgubil, ali je još ipak ne vmrl. Mandrolicza su odmah vlovili žandari.

Nekaj za kratek čas.

Zabava veselim i batrivenje žalostnim. Priredil Glád Ferencz školnik. Izdanje tiska Filipa (Strausz Šandor), **kr.** Vu maloj ovoj knjižic, rano je vnogo šale i dosje, pak se za fal cěnu, kaj košta, more vsakomu osobito preporučiti.

Knjižara i štamparija

Strausz Šandora
Čakovec.

Odgovorni urednik
MARGITAI JOZSEF.

Gabona árak. — Ciena žitka.

1 m.-mázsa.	1 m.-cent.	frttól	frtig
Buza	Pšenica	9 50	—
Zab	Zob	5 75	—
Rozs	Hrż	7 00	—
Kukuricza uj	Kuruza nova	4 60	—
» » 6	» stara	5 30	—
Árpa	Ječmen	5 50	—
Fehér bab uj	Grah beli	7 00	—
Sárga » »	» zuti	6 20	—
Vegyes » »	» zmešan	5 90	—
Lenmag	Len	8 00	—
Bükköny	Grahorka	5 50	—

Nyiltter*)

E rovat alatt közlöttekért sem alaki, sem tartalmi tekintetben nem vállal felelősséget a Szerk.

Selyem damaszt 75 krtól

14 frt 65 krig méterenként — valamint fekete, fehér és színes **Henneberg-selyem** 45 krtól 14 frt 65 krig méterenként — a legdivatosabb szövés, szín és mintázatban. **Privít-fogyasztóknak** póstabér és vámmentesen valamint házhoz szállítva, — **mintákat pedig póstafordultával** küldenek. 5

Henneberg G. selyemgyárai (cs. és kir. udvari szállító) Zürichben.

Magyar levelezés. Svájcba kétszeres levélbélyeg ragasztandó.

RICHTER-féle HORGONY-PAIN-EXPELLER

Linimentum Capsici compositum.

Ezen hiroves háziser ellenállt az idő megpróbáltatásának, mert már több mint 30 év óta megvizható, **fájdalomcsillapító bedörzsölésként alkalmazták közzvénynek, csuszánál, tag-szaqgátásnál és meghűléseknél** és az orvosok által bedörzsölésekre is mindig gyakrabban rendeltek. A valódi Horgony-Pain-Expeller, gyákorra Horgony-Linimentum elnevezéssel ismert, nem titkos szer, hanem **igazi népszeri háziser**, melynek egy házatartásban sem kellene hiányozni. 40 kr., 70 kr. és 1 frt. üvegenkénti árban majdnem minden gyógyszeriarban készletben van. **Főrakár: Török József** gyógyszerész Budapesten. Bevásárlás alkalmával igen óvatosan legyünk, mert több kishobortóku utánzat van forgalomban. **Ki nem akar megkárosodni, az minden egyes üveget „Horgony” védjegy és Richter czegjegyzés nélkül mint nem valódit utasítsa vissza.**



RICHTER F. AD. és TSA., csász. és kir. udvari szállító, RUDOLSTADT (Thüringia).

654 I-40

2900. tk. 98.

Árverési hirdetményi kivonat.

A csáktornyai kir. jbiróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Mayer Testvérek végrehajtónak Megla István csáktornyai lakos végrehajtást szzenvedő elleni 285 frt 16 kr. tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a nagy-kanizsai kir. törvényszék és a csáktornyai kir. jbiróság területén

lévő csáktornyai 276. tkv. 473. hrsz. a. 630 □ öl területű ingatlanból Megla István illető fele az ezen ingatlanon levő épületek és ezen ingatlanhozi tartozékokból Megla István illető fele részei 397 frt kikiáltási árban, a csáktornyai 174. tkv. 545. hrsz. a. egész ingatlan szántóföld Skerticza putjáni dűlőben 1456 □ öl területben 176 frt kikiáltási árban és a sztrahonecezi 15. tkv. 269 hrs. a. egész ingatlan szántóföld Skarticza dűlőben 1479. □ öl területben 868 frt kikiáltási árban, ez utóbbi két ingatlan a végreh. törv. 156. § értelmében

1898. évi november hó 18-án délelőtt 10 órakor

a csáktornyai birtokokra nézve a tekevü hatóság tkvházában, a sztrahonecezi 15. tkv. 269. hrsz. a. ingatlan pedig a megállapított kikiáltási árban az

1898. évi november hó 18. napján délután 3 órakor

a sztrahonecezi község bióházánál Wollák Rezső ügyvéd vagy helyettese közbenjöttével megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10 %-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt ovadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t.-cz. 70. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni. 661

Kir. járásbiróság mint tkvi hatóság.

Csáktornya, 1898. évi szept. hó 8-án.

Egy jó házból való fiu

ki a magyar és horvát nyelvben jártas egy nagy-kanizsai nagyobb vaskereskedésben

tanulónak

azonnal felvétetik.

Bővebbet e lap kiadóhivatalában.

646 3—4

Egy fiatal, jó irással biró**s e g é d**

alábbi fűszer- és esemege-kereskedésbe azonnal

felvétetik

Magyar, német és horvát nyelvben jártasok előnyben részesülnek.

Todor Róza

Csáktornján.

667 1—3

Árverési hirdetményi kivonat.

A csáktornyai kir. járásbíróság mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Gibiezer Konrád végrehajthatónak Glaudes Mihály melinezi lakos végrehajtást szenvedő elleni 293 frt tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a n-kanizsai kir. törvényszék és a csáktornyai kir. bíróság területén levő III. hegykerületi 194. tkv. 264/a. hrsz. a. belsőség, udvar, az ezen levő épületek, szőlő, gyümölcsös, erdő és szántóföldből Glaudes Mihályt illető $\frac{19}{24}$ része 587 frt kikiáltási árban az árverést elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az

**1898. évi novemb. hó 28. napján
déllelőtti 10 óraker**

a III. hegykerületi községbíró házában dr. Hajós Ferencz ügyvéd vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ban kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t.-cz. 70. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni. 662

Kir. járásbíróság mint tkvi hatóság.

Csáktornya, 1898. évi szept. hó 20-án.

3056/tk. 1898.

Árverési hirdetményi kivonat.

A csáktornyai kir. bíróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy a Csáktornya-vidéki takarékpénztár végrehajthatónak Banekovits Ferencz végreh. szenvedő elleni 150 frt tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a nagy-kanizsai kir. törvényszék és a csáktornyai kir. bíróság területén levő Végfalui 9. tk. 12. hrsz. a. ingatlanból, belsőségből, udvar, kert, gyümölcsös, szántóföld, erdő és rétből és a belsőségben levő épületekből Banekovics Ferenczet illető feleresze 374 frt és ugyanezen tkv. 10. hrsz. a. rétből végrehajtást szenvedettét illető fele része 125 frt az árverést ezzel megállapított kikiáltási árban elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az

1898. évi november hó 28. napján délután 3 óraker

a végfalui község bíróházánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10 %-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t.-cz. 70. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni. 673

Kir. járásbíróság mint tkvi hatóság.

Csáktornya, 1898. évi szept. hó 20-án.

**MINDEN SORSJEGY
MIND A 6 HUZÁSRA JÁTSZIK**

6 HUZÁS UJSÁGÍRÓK SORSJÁTÉKA 6 HUZÁS

**FŐNYEREMÉNY
100.000
KORONA
ÉRT.**

**5 á 20.000
KORONA STB.STB.**

ANYEREMÉNYTÁRGYAKAT
KIVÁNTATRA 20 ZÉLVONÁSSAL
KÉSZ PÉNZBEN VISSZAVÁRS-
ROLJA A VÁLLALAT. 660/60

EGY SORSJEGY ÁRA 1 KORONA

Huzás már 1899. január hó 4-én.

Sorsjegyeket ajánl:

**Muraközi tak.-pénzt. r.-t.
Csáktornyai tak.-pénzt.
„Muraköz“ kiadóhivatala.**

660 1-1

Hirdetés.

Alulirott a túske-szent-györgyi községben lévő

korcsma helyiséget

három évre nyilvános árverésen, esetleg árverésen kívül is bérbe fogja adni folyó évi **november hó 13-án** (vasárnap). — Bővebb tudósítás alulirotnál szerezhető.

Peczek György

túske-szent-györgyi plébános.

665 1-1

Bernyák Károly
 vaskereskedésében
 Csáktornyan
 egy 13—14 éves jó házból
 való fiu
tanonczul
 azonnal felvétetik.

Vu štacunu s željezom
Bernyák Károlya
 vu Čakovcu
 bude jeden 13—14 letah star
 dečak iz dobre hiže
za vučenika
 taki primljen.
 652 3—*

Köszönetnyilvánítás.

Ő Fensége Salvator Lipót főherczeg udvarmesterei hivatala.
 Általános Asbestáru-gyár.
 Ő császári és királyi Fensége Salvator Lipót Főherczeg rendkívül meg van elégedve az asbestárpap bélelt cipőkkel. Ő Fensége hosszabb gyalog kiránduláson használta e cipőket és érezte, hogy lábai nem fáradtak egy el, mint más közönséges cipőknel. Küldök egy pár vadász-cipőt, hogy annak a mintájára készítsenek másikat asbestárpapból, ugyananná a cipésznel s aztán küldjék ide.
 Hisszük, hogy e vadász-cipők ép oly jók lesznek és ép oly megfelelők, a mint megfelelők voltak a szalonzcipők.
 Zagráb, 1898. július hó 8-án.
KRAHL, huszárkapitány.
 Magyarország volt miniszterelnöke, a közigazgatási bíróság elnöke, a következőket írja:
 Tisztelt Doktor ur!
 Az asbestbetéti cipők kitűnőeknek bizonyultak, szilárdan és puhán járok; megszűnt minden lábfájásom, úgy hogy — azt hiszem — lábajom semmi további orvoslást nem igényel.
 Szíves tanácsát köszöni
 Dánoson, 1897. évi szeptember 17-én.
 tisztelő híve
Wekerle Sándor.

Nincs többé lábfájás!

Óvjuk lábainkat hidegtől, nedvességtől és meghűléstől.
 Sem tyukszem, sem izadás láb, sem borkeményedés, sem lábdaganat, sem lábégés.

Rövid idejű viselés után megkönnyebbül a járása annak, ki cipőjét **dr. Högyes-féle, az egész világon szabadalmazott asbestálpapból** látja el.
Kettősvastagsagu 1 frt 20 kr., egyszeru 60 kr., homoktalp 40 kr. gyermekeknek fele.
 Az asbestálpapítás kitűnőségét legjobban bizonyítja, hogy a **cs. és kir. közös hadseregnek és a m. kir. honvédségnek eddig 22.500 pár szállított.**
 Sztéküldés eskis utánvétellel, vagy a pénz előleges beküldése mellett. Felvilágosítások, prospectusok és köszönetnyilvánítások ingyen.
Viszonteladónak megfelelő árendemény.
 Általános Asbestáru-gyár betéti társaság, Budapest VI. Sziv-utca 18.
 524 2—22

SZIVATTYUK
 mindennemű, házi nyilvános, mezőgazdasági és iparczélokra.

UJDONSÁG:
 Bower-Barff-féle szabadalmazott inoxydálási módszer szerint inoxydált szivattyuk rozsdá ellen védve.
 Árjegyzékek ingyen és bérmentve
 549 25—26

MÉRLEGEK,

legújabb javított rendszerű **tizedes százados és hidmérlegek** fából és vasból, kereskedelmi közlekedési, gyári, mezőgazdasági és ipari czélokra. **Embermérlegek, mérlegek házi használatra, barommérlegek.** Commandit-társaság szivattyu és mérleggyártása.
W. GARVENS, Wien. I. Wallfischgasse 14. sz. Schwarzenbergstrasse 6 sz.

Legnagyobb nyeremény
 legszerencsésebb esetben
1.000,000 korona.

Az összes 50,000 nyeremény JEGYZÉKE.

A legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben **1.000,000** korona
 A nyeremények részletes beosztása a következők:

1 jutalom	600000 Korona
1 nyer. á	400000
1 " "	200000
2 " "	100000
1 " "	90000
1 " "	80000
1 " "	70000
2 " "	60000
1 " "	40000
5 " "	30000
1 " "	25000
7 " "	20000
3 " "	15000
31 " "	10000
67 " "	5000
3 " "	3000
432 " "	2000
763 " "	1000
1238 " "	500
90 " "	300
31700 " "	200

15650 á 170. 130. 100. 80. 40
50,000 nyer. és jut. összegben **13.160,000**
 melyek hat húzásban sorsoltatnak ki.

A harmadik nagy magy. kir. osztálysorsjáték nem sokára ismét kezdődik és

100,000 sorsjegyre **ujból** **50,000** nyeremény

jut, vagyis az oldalt levő nyereményjegyzék szerint az összes sorsjegyek fele feltétlenül nyerni fog.
 A nyerési esélyek tehát, amint már általánosan ismeretes, **óriásiak.**
 Összesen tizenhárom millió 160.000 koronát sorolnak ki biztosan. A legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

egy millió korona.
 Szíves meilőbb megrendeléseknél **eredeti sorsjegyeket** a tervezett **eredeti árban** és pedig:
 egy egész 1-50 oszt. eredeti sorsjegyet **6.—** frt
 fél " " " " " " " " **3.—** " "
 negyede " " " " " " " " **1.50** " "
 nyolczad " " " " " " " " **75** " "

küldünk szét **utánvétellel**, vagy a **pénz előleges beküldése** ellenében.

A húzások után megküldjük tisztelt vevőinknek a hivatalos húzási jegyzéket, hivatalos tervezetek pedig díjtalanul állanak rendelkezésre. A húzások a **magy. kir. kormány ellenőrzése** mellett nyilvánosan történnek és azoknál mindenki megjelenhetik.

Kérjük a **rendelményeket** **mielőbb**, legkésőbb azonban

f. é. november hó 17-ig
 a húzás napjáig hozzánk beküldeni.

Török A. és Tsa
 a m. kir. szab. osztálysorsjáték főelárusítói
Budapest, V., Váci-körút 4. a.
 635 5—6

Rendelőlevél levágandó. Török A. és Társa uraknak Budapest.

Kérek részemre tervezettel együtt küldeni. I. osztályu magy. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos
 Az összeget (frt) **utánvételezni kérem postautalvánnyal küldöm** A nem tetsző törleendő.
 Pontos czim

Árverési hirdetés.

Alulírott bír. végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezzel közhirre teszi, hogy a csáktornyai kir. járás-bíróság 1897. évi 3318 számú végzése következtében Zakál Henrik csáktornyai lakos ügyvéd által képviselt Muraközi takarékpénztár részv.-társaság javára Kovácsics Mihály s t. őrségi lakosok ellen 95 frt. s jár. erejéig 1897. július hó 9-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján le és fölülfoglalt és 304 frtra becsült, még pedig Tóth Rozáliánál: 1 vastengelyű szekér, 1 sertvésöl, 1 kukoriczakas és 1 kanczaló. Szersán Ilonánál: szobabutorok, 1 kanczaló és 1 kukoriczaskasból álló ingóságok nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a csáktornyai kir. jár. bíróság 1898. V. 252./2. sz. végzése folytán 95 frt. lőkekövetelés, ennek 1896. évi augusztus hó 13. napjától járó 8% kamatai és eddig összesen 39 frt. 50 kban bíróság már megállapított költségek erejéig Őrségen leendő eszközösére

1898. évi nov. hó 16. napjának d. u. 2. órája

határidőül kitzetelik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hívatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-a értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is el fognak adatni. 666

Kelt Csáktornyan, 1898. évi nov. hó 2-án.

Glavina János,
kir. bírósági végrehajtó.

3065. tk. 1898.

Árverési hirdetésnyi kivonat.

A csáktornyai kir. bíróság mint Ilkőnyvi hatóság közhirre teszi, hogy Neumann Albert végrehajlatónak Lóssli Ferencz s társai végrehajtást szenvedők elleni lőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a nagy-kanizsai kir. törvényszék és a csáktornyai kir. bíróság) területén levő csáktornyai 544 tkv. 198./a. hrsz. a. ingatlanból, három végrehajtást szenvedettekkel illető fele része, mely belső-égből, az azon levő épületből és kertből áll, s melyben a csáktornyai 138. szj.-kvb. 1898. hrsz. a. bejegyzett közös bejárás jár, s mely fele része összesen 1453 forintba becsülte ezt ezen becsár mint kikiáltási árban az árverést elrendelle és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az

1898. évi november hó 30. napján délelőtt 10 órakor

a csáktornyai kir. járásbírószág telekvi hivatalában dr. Hajós Ferencz ügyvéd vagy helyettese közbenjöttével megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladtni fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ban kijelölt ovadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni avagy az 1881. LX. t.-cz. 70. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismerényt átszolgáltatni. 664

A kir. bíróság mint tkvi hatóság Csáktornyan, 1898. szept. hó 20-án.

Köszén eladás!

Jó minőségű

köszén

ajánl

Métermázsá-ként 60 kr.

10 métermázsán felül 55 „

25 „ „ 52 „

a helybeli raktárból átvéve.

5 métermázsán felüli vételnél a házhoz szállításért métermázsánként 5 kr. számittatik.

GRÁNER TESTVÉREK

Csáktornyan.

645 4-6

Homoki szőlőtelepítőknek igen fontos.



A czég 17 év óta áll fenn s most már az országon kívül is elterjedt a híre, amennyiben ma

Boszna, Cseh-, Morvaország, Galiczia, Bukovina, Stajersország, Alsó- és Felső-Ausztria, valamint Szerbia, Bulgária, Románia és Németország részére. Nemestá-állománya ezuttal 500.000 drb; vadoncz-állománya 8 millió. A czég évenként 4500-5000 rendelésnek küll szállítványokat. A gyümölcsfa-iskola teljesen homoktalajon létesült. **homoki szőlőtelepítőknek kincses háza** azért, mert mint tudja van, a homok-földben éppen úgy, mint az agyagos, köveses talajban, nemkülönben a lapos és magas (hegyes) fekvésnél mindig biztosabban erel meg és fejlődik, mint az, mely agyagos iszaplerakodásu vagy túlságosan kövérített talajban állittatik elő. A gyümölcsfajok boldogult **Bereczki Máté** mezőkövesházi hírneves telepérl valók. **Ugy magasdereku, valamint törpe csemetek megrendelhetők körte, alma, szilva, őszibarack, kajszin-barack, cseresznye, meggy, lasponya, birs, dió és eperből.** Az 1-2-3-4 éves, gazdag gyökeru, fajhiteles, igen szép csemetek darabja azok erőssége szerint 15 krtól 40 krig. A 4-5 éves igen erős koronás sorfak díja 45-50 kr. Nagyban vételnél az árak külön megállapodás tárgyát képezik. Fentirt gyümölcsfajokból táblaurítás folytán 1-2-3-4 éves selejtezett minőségű csemetek is kaphatók. erősség szerint 2-5-7-10-15 krtól, melyek gazdag gyökerzetüknel fogva főként nagyban telepítésekhez olcsóságuk folytán igen ajánlatosak. Fenti minőségű csemetek vadonczai is bármely szamban és erősségben megrendelhetők a fentirt czégnél. A gazdag gyökerzetű vadonczok 1000-000 azok erőssége szerint 5 frt 85 krtól 19 frtig terjed. Nagyobb vételnél 5-10-15% engedmeny. - Levél-czim:

Ungváry László gyümölcsfa-iskolája, Czepléden.

!! Tessék árjegyzéket kérni !!

642 4-10